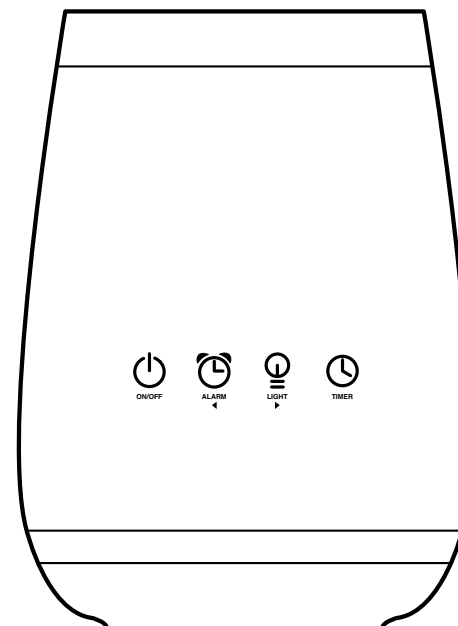




## USE & CARE INSTRUCTIONS



## Ultrasonic Aromatherapy Oil Diffuser



**Guardian Technologies LLC**  
26251 Bluestone Blvd. | Euclid, Ohio 44132  
1.866.603.5900 | [www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)

**Model No. SPA210, SPA260**  
1-Year Limited Warranty  
[www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)  
1.866.603.5900  
REV0914

|                |       |
|----------------|-------|
| <b>English</b> | E - 1 |
| <b>French</b>  | F - 1 |
| <b>Spanish</b> | S - 1 |

Date Purchased  
month \_\_\_\_\_  
year \_\_\_\_\_

Additional Essential Oils Scents available for  
your diffuser at: [www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)

## READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

### WARNINGS

Failure to comply with the warnings listed below may result in electric shock or serious injury.



This product should be used only in accordance with the specifications outlined in this manual. Usage other than what has been specified here may result in serious injury.

**WARNING: THE CORDS, WIRES AND/OR CABLES SUPPLIED WITH THIS PRODUCT CONTAIN CHEMICALS, INCLUDING LEAD OR LEAD COMPOUNDS, KNOWN TO THE STATE OF CALIFORNIA TO CAUSE CANCER AND BIRTH DEFECTS OR OTHER REPRODUCTIVE HARM. WASH HANDS AFTER USING. (CALIFORNIA CODE OF REGULATIONS PROPOSITION 65)**

- CAUTION: To reduce the risk of severe burns, keep this product out of the reach of children and pets.
- Disassembly, repair or remodeling by an unauthorized person may result in serious harm and will void the manufacturer's warranty.
- Always place this diffuser on a firm, flat & level surface. This diffuser may not work properly on an uneven surface.
- Do not place this product on cloth, carpet or an absorbent surface. This may block air inlet.
- This product releases mist. Do not place this diffuser directly on wood furniture, flooring or any surfaces that could be damaged by water. Manufacturer does not accept any liability for damage in the case of the unit being placed incorrectly.
- Do not use if the plug is damaged or loose.
- Before filling or cleaning the unit, make sure it is unplugged.
- Once the diffuser has been plugged in, do not tilt or move the unit.
- Do not remove the water tank from the unit while it is on.
- Do not handle the plug with wet hands.
- Do not excessively bend, twist, pull or damage the power cord.
- Avoid placing this product where the humidity spout is pointed directly at an object or person.
- Do not inhale the mist/vapor expelled from the product or drink water from the tank.
- Do not fill the water tank with hot or boiling water.
- Do not use this product in direct sunlight or near a heat source such as a stove, heater or radiator.
- If the water tank becomes cracked or damaged, do not use.
- Do not keep this product running for an extended period of time.
- Unplug the cord when unit is not in use for an extended period of time and/or when no one is home.
- Do not keep water in the tank when not in use for an extended period of time.
- Do not clean the unit, water tank or water reservoir with detergents or chemicals of any kind.

## READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

- Do not use this product near any other electronic device.
- Do not cover the spray spout at any time during use. Do not put anything on or in the tank.
- IMPORTANT: Neither humans nor animals can hear the high frequency vibrations.
- When unplugging from outlet hold diffuser securely.
- Do not place cord over objects.
- Do not get water in or on the power cord or where it connects to the product. Do not use near a sink.
- Do not touch the water tank during operation.
- Do not submerge the unit in water or pour water on the unit or in the humidity spout.
- When emptying water from water tank, pour on drain side.
- Do not cover the spout with cloth or hand and do not use without the spout.
- Use clean or distilled water in tank. Hard water areas will require more frequent cleaning.

## USE OF ESSENTIAL OIL

Please kindly follow closely the recommendations listed below for the proper use of essential oil to avoid causing malfunction/damage to the product or cause harm to the users.

- Use essential oils.
- Put 3-5 drops essential oil into 100ml of water. Do not exceed the suggested amount. Wash the water tank thoroughly after each use to remove residue.
- Do not directly apply undiluted oil on to your skin or swallow it.
- Do not allow the oil to come with your skin, wash it off with water. Should you swallow it, seek medical help immediately.
- The water tank and the tank cover are made of oil-proof materials. Other parts may be dissolved by some oil components. Take care not to spill them outside the water tank.
- Some kinds of aroma oil are not very soluble in water and tend to remain in the water tank. Therefore, clean the water tank regularly.
- Clean the water tank for every oil change. If the oil previously used is not completely removed, the aroma mixture may release an offensive odor or may have residue forming.
- Ensure the oil does not get into your eyes. Should it happen, wash your eyes immediately with water. Consult a doctor should irritation persist.
- If you feel unwell while using this product, turn off the device immediately.
- Pregnant women, elderly people, young children or people with chronic diseases may be more sensitive to the scent. If they feel unwell, stop using immediately.
- Store essential oil in a dark cool place with the cap tightly closed and out of reach of children and pets.
- Observe the expiration date of the essential oil, within one year after first opening (within six months for citrus).

## PRODUCT SPECIFICATIONS AND PARTS

### SPECIFICATIONS

**MODEL NUMBER:** SPA210

**RATINGS:** 24V DC, 12W

**INPUT VOLTAGE:** 110-240V AC, 50/60Hz

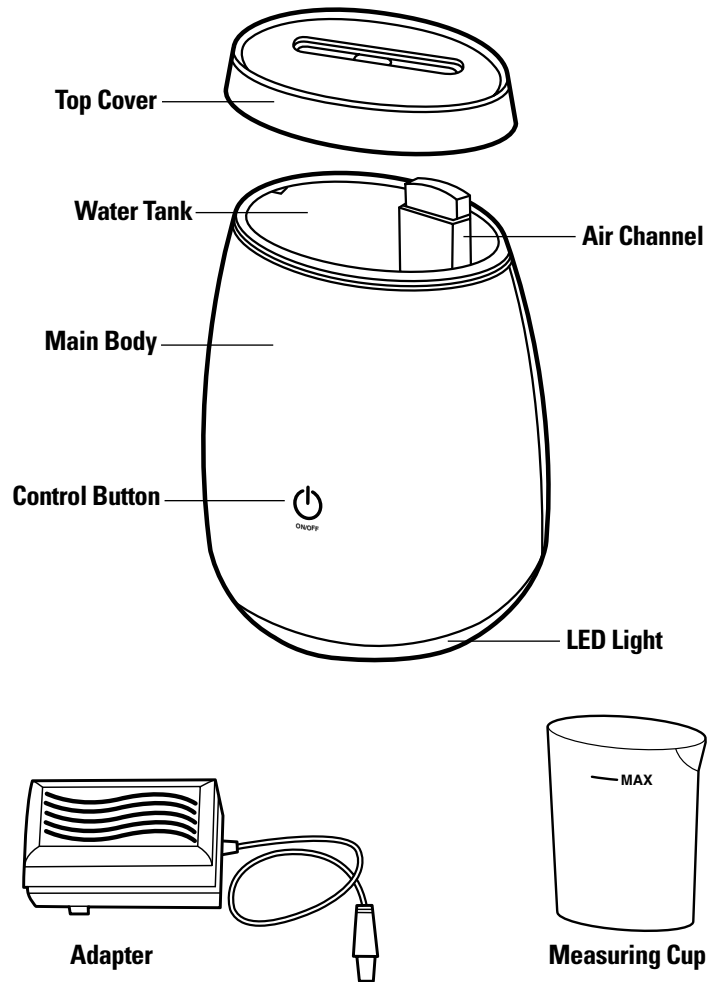
**OUTPUT VOLTAGE:** 24V DC, .5A

**TANK CAPACITY:** 3.38 ounces

**DIMENSIONS:** 4.31"L x 4.31"W x 6.25"H

**WEIGHT:** .65 pounds

### PARTS



## PRODUCT SPECIFICATIONS AND PARTS

### SPECIFICATIONS

**MODEL NUMBER:** SPA260

**RATINGS:** 24V DC, 12W

**INPUT VOLTAGE:** 110-240V AC, 50/60Hz

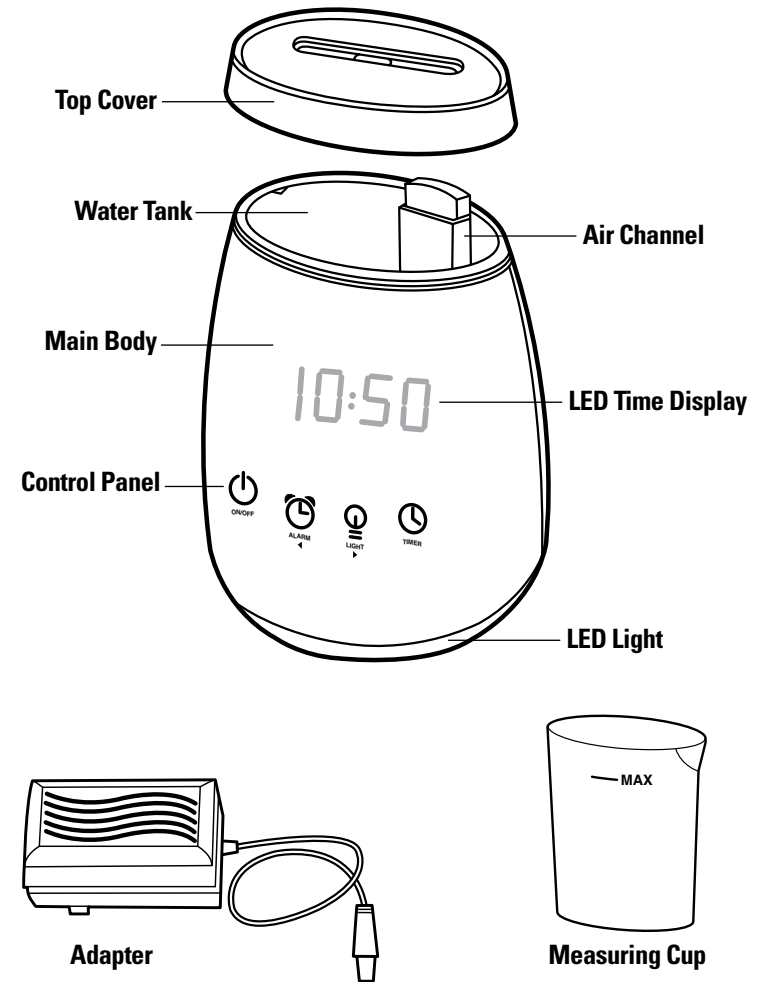
**OUTPUT VOLTAGE:** 24V DC, .5A

**TANK CAPACITY:** 3.38 ounces

**DIMENSIONS:** 4.31"L x 4.31"W x 6.25"H

**WEIGHT:** .70 pounds

### PARTS



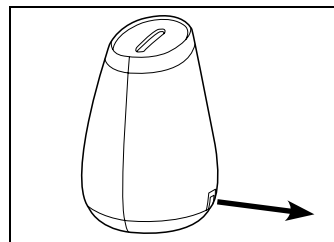
## FEATURE HIGHLIGHTS

- This decorative and unique ultrasonic aroma diffuser generates a subtle, calming and relaxing aromatherapy mist.
- Aromatherapy - Enjoy the ultimate aromatherapy experience in your home or office using essential oils. The advanced ultrasonic technology used produces vibrations at high frequency turning the water into mist creating a soothing atmosphere. This diffuser is safe to use and does not contain any heating elements.
- Lighting - provides options to use the lighting as a night light or to enhance your mood.
- Digital Display (model SPA260) Also functions as a clock/alarm clock with the LED display. Includes a timer for automatic shut-off and options for continuous changing night light or specific colors.

## DIRECTIONS FOR USE

### BEFORE FIRST USE

**Before first use, remove the clear tab located on the back of the diffuser.**



### SET UP

Select a firm, level, flat location - at least 6 inches (15 cm) from any wall or object for proper air flow. Place the diffuser on a water-resistant surface, as water can damage furniture and some flooring. Do not place directly on carpet, towels, blankets or other absorbant surfaces. Keep the unit away from any electronics sensitive to water.

***Guardian Technologies will not accept responsibility for damage caused by water spillage.***

### FILLING

**Make sure unit is unplugged.**

1. Separate the top cover from the main body of the unit.
2. Using standard tap water, use the measuring cup to fill the water into the water tank. DO NOT fill the water beyond the MAX level mark of measuring cup. Diffuser will not work if filled beyond the MAX level.

***Important: Do NOT attempt to fill water into the diffuser without removing the top cover.***

3. Add 3-5 drops of essential oil.  
***Important: Avoid adding too many drops of oil.***
4. Return the top cover.
5. Connect the power adapter to the unit. Plug into electrical outlet.
6. Press the power button to turn the diffuser on.

## ADDITIONAL FUNCTIONS

### SPA210

1. Use the Power Button to turn the LED night light ON/OFF.

**Press once:** Diffuser ON/Night Light OFF

**Press twice:** Diffuser ON/Night Light ON

**Press three times:** Diffuser OFF/Night Light OFF



## ADDITIONAL FUNCTIONS

### SPA260

1. **Power:** Touch the Power Button  to turn the diffuser on and off.
2. **Clock Display:** Press the "Timer" Button  for 4 seconds to enter the setting mode for the clock (the LED display will flicker). Touch the "Light" Button  to set the Minutes.  
Touch the "Alarm" Button  to set the Hours.  
**Note:** Repeatedly press to scroll through the Minutes/Hours when setting the time. Unit will set once complete.
3. **Alarm Clock:** Press and hold the "Alarm" Button  for 3 seconds to enter the setting mode (the LED display will flicker). Touch the "Light" Button  to set the Minutes. Touch the "Alarm" Button  to set the Hours.  
**Note:** Repeatedly press to scroll through the Minutes/Hours when setting the alarm. Unit will set once complete. When the time you set for the alarm arrives, the device will sound for 60 seconds. The device and light will also turn on unless there is no water.
4. **Light:** Touch the "Light" Button  to select lighting mode. Touch repeatedly to select color.  
Color order is: auto color changing, red, green, or blue. Final touch will turn off the light.
5. **Timer:** Touch the "Timer" Button  to select when you want the diffuser to shut off. Touch repeatedly to select the time of: 30, 60, 120 or 180 minutes. Final touch will turn off the timer.

### AFTER EACH USE

1. Turn the device OFF and unplug the unit from the electrical outlet. Lift off the top cover.
2. Drain and rinse the water tank thoroughly to remove any sediment and dirt. Wipe clean and dry with a clean soft cloth or paper towel.
3. Remove water and clean the water tank after each use.

**IMPORTANT:** Do NOT fill with HOT water as this may cause leaking. Remove the water from the tank when the diffuser is not in use.

**NOTE: IF YOU EXPERIENCE A PROBLEM DO NOT ATTEMPT TO OPEN THE MOTOR HOUSING YOURSELF. DOING SO MAY VOID YOUR WARRANTY AND CAUSE DAMAGE TO THE DIFFUSER OR PERSONAL INJURY.**

## TROUBLESHOOTING GUIDE

| PROBLEM                                                         | SOLUTION                                                                                                                                          |
|-----------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Water vapor not produced.                                       | Power Plug: Unplug and then try again.<br>Power Failure: When the power is returned, try again.                                                   |
| Air blows but water vapor is not produced.                      | Excessive Water: Remove a certain amount of water from the tank.                                                                                  |
| The diffuser mist has a bad smell.                              | Poor maintenance or dirty water: Clean the product thoroughly, and fill it with fresh water.                                                      |
| Unit has stopped working.                                       | No or low water. Unplug unit and refill tank.                                                                                                     |
| Water is accumulating outside of unit or area surrounding unit. | Unit not level and water is accumulating. Unplug and place on level surface. Raise unit on a water-resistant level surface 2-3 feet off of floor. |
| Increased noise level.                                          | Unit must be placed on a flat, level, hard surface. Make sure it is NOT placed on a soft or absorbent surface.                                    |



**Additional aromatherapy essential oils  
can be purchased at [www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)**

## LIMITED WARRANTY

To the consumer, Guardian Technologies LLC warrants this product to be free of defects in materials or workmanship commencing upon the date of the original purchase. Save your original sales receipt to validate start of warranty period. Warranty is not valid without receipt.

If this product should become defective within the warranty period, we will repair or replace any defective parts free of charge. All warranty repairs must be completed by Guardian Technologies LLC. This warranty **does not cover unauthorized repairs**. The warranty does not include unusual wear, damage resulting from accident, or unreasonable use of the product. This warranty only covers the product when used with genuine Guardian Technologies accessories. This warranty covers product that was purchased from authorized distributors. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights (other rights may vary from state to state in the U.S.A.)

**The product warranty registration can be completed online at [www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com).** We consider the registration process important to ensuring superior service to our customers, however submitting the warranty registration is optional and does not affect your rights to utilize this warranty according to the conditions stated above. To submit product under warranty the complete machine must be delivered pre-paid to Guardian Technologies LLC. Please include complete information including: the problem, the model number of the product, the day of purchase, and a copy of the original sales receipt along with your name, address, and telephone (email optional). Address returns to the attention of: Customer Service, at the address below. Additional questions or comments can be made toll free to the number listed below.

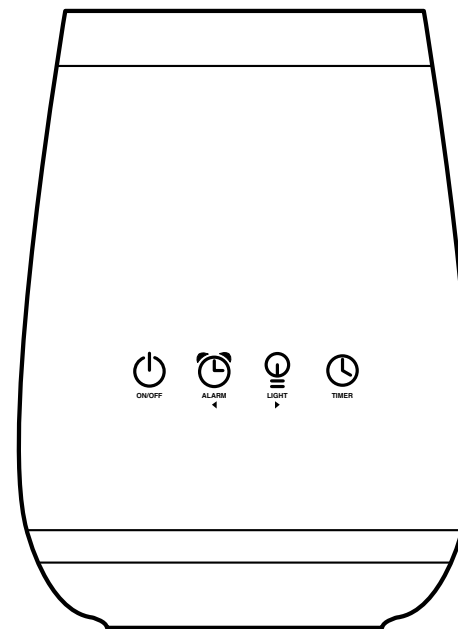
**Guardian Technologies LLC**  
**26251 Bluestone Blvd.**  
**Euclid, Ohio 44132**  
**1.866.603.5900**  
**[www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)**



This product has been tested and complies with the requirements for Federal Communications Commission, Part 18 for Radio/TV/Communication interference. Although tested, it may affect these devices. If the humidifier is found to interfere, separate the device and/or the humidifier. Conduct only the user maintenance found in this manual. Other maintenance and servicing can cause harmful interference and can void the required FCC compliance.



## UTILISATION ET INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN



## Aromathérapie ultrasonique Diffuseur d'huile

**Modèle n° SPA210, SPA260**  
Garantie limitée de un (1) an.  
[www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)  
1.866.603.5900  
REV0914

**Anglais** E - 1  
**Français** F - 1  
**Espagnol** S - 1

Date d'achat  
mois \_\_\_\_\_  
année \_\_\_\_\_

# LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS AVERTISSEMENTS

Le non-respect des avertissements mentionnés ci-dessous peut provoquer une décharge électrique ou des blessures graves.



Ce produit doit être utilisé en conformité avec les directives indiquées dans le présent manuel. De graves blessures peuvent résulter d'un usage du produit autre que celui indiqué dans le présent manuel.

**AVERTISSEMENT : LES CORDONS, FILS ÉLECTRIQUES ET/OU CÂBLES FOURNIS AVEC CET APPAREIL CONTIENNENT DES PRODUITS CHIMIQUES, Y COMPRIS DU PLOMB OU DES COMPOSÉS DU PLOMB, RECONNUS PAR L'ÉTAT DE CALIFORNIE COMME POUVANT CAUSER LE CANCER, DES MALFORMATIONS CONGÉNITALES ET D'AUTRES PROBLÈMES DE SANTÉ GÉNÉRIQUE. LAVEZ-VOUS LES MAINS APRÈS TOUTE UTILISATION.**

**(CODE DE RÉGLEMENTATION DE LA CALIFORNIE – PROPOSITION 65).**

- AVERTISSEMENT : Pour réduire le risque de brûlures graves, gardez l'appareil hors de portée des enfants et des animaux de compagnie.
- Le démontage, la transformation ou la réparation de l'appareil par une personne non autorisée peuvent engendrer de graves blessures et annuleront la garantie du fabricant.
- Installez toujours ce diffuseur sur une surface de niveau, plane et stable. Ce diffuseur peut ne pas fonctionner correctement sur une surface irrégulière.
- N'installez pas l'appareil sur du tissu, de la moquette ou une surface absorbante, car cela pourrait en obstruer l'entrée d'air.
- Cet appareil émet de la vapeur. Ne placez pas ce diffuseur directement sur des meubles ou un plancher en bois, ni sur des surfaces pouvant être endommagés par de l'eau. Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage survenant à la suite du mauvais positionnement de l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil si la prise est endommagée ou desserrée.
- Veillez à débrancher l'appareil avant de le nettoyer ou de remplir le réservoir d'eau.
- Lorsque le diffuseur est branché, ne l'inclinez pas et ne le déplacez pas.
- Ne retirez pas le réservoir d'eau lorsque l'appareil est en marche.
- Ne manipulez pas la prise de l'appareil avec des mains mouillées.
- Évitez de plier, tordre ou tirer le cordon d'alimentation de façon excessive.
- Évitez de placer cet appareil à un endroit où le bec de vaporisation est orienté directement vers un objet ou une personne.
- N'inhaliez pas la vapeur émise par cet appareil et ne buvez pas l'eau du réservoir.
- Ne remplissez pas le réservoir d'eau chaude ni d'eau bouillante.
- N'utilisez pas cet appareil à la lumière directe du soleil ou près d'une cuisinière, d'un chauffe-eau ou d'un radiateur.
- N'utilisez pas l'appareil si le réservoir est fissuré ou endommagé.
- Ne laissez pas cet appareil fonctionner pendant une période prolongée.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée ou lorsque personne n'est à la maison.
- Ne laissez pas d'eau dans le réservoir lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée.
- Ne nettoyez jamais l'appareil ni le réservoir d'eau avec des détergents ou des produits chimiques, quels qu'ils soient.

# LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

- N'utilisez pas cet appareil à proximité d'un autre appareil électronique.
- Ne recouvrez jamais le bec de vaporisation pendant le fonctionnement de l'appareil. Ne placez rien sur ou dans le réservoir.
- IMPORTANT : Ni les hommes, ni les animaux ne peuvent entendre les vibrations haute fréquence.
- Tenez fermement l'appareil lorsque vous le débranchez.
- Ne faites pas passer le cordon électrique par-dessus des objets.
- Ne mouillez pas le cordon d'alimentation, ni la prise de l'appareil. N'utilisez pas l'appareil près d'un évier.
- Ne touchez pas le réservoir d'eau pendant le fonctionnement de l'appareil.
- N'immergez pas l'appareil et ne versez pas d'eau sur l'appareil ni sur le bec de vaporisation.
- Videz toujours l'eau du réservoir du côté de l'orifice d'évacuation.
- Ne recouvrez pas le bec de vaporisation avec un chiffon ou avec votre main, et n'utilisez jamais l'appareil sans le bec de vaporisation.
- Utilisez toujours de l'eau douce ou distillée dans le réservoir d'eau. Dans les régions où l'eau est dure, un nettoyage plus fréquent sera nécessaire.

## UTILISATION DES HUILES ESSENTIELLES

Veillez suivre attentivement les recommandations indiquées ci-dessous pour la bonne utilisation de l'huile essentielle pour éviter de provoquer un mauvais fonctionnement/des dommages au produit ou provoquer des blessures aux autres utilisateurs.

- Utilisation des huiles essentielles.
- Mettez de 3 à 5 gouttes d'huile essentielle dans 100 ml d'eau. Ne dépassez pas la quantité suggérée. Lavez à fond le réservoir d'eau après chaque utilisation pour enlever les résidus.
- N'appliquez pas directement d'huile non diluée sur votre peau et n'avalez pas cette huile.
- Évitez tout contact de l'huile avec votre peau, et lavez-la avec de l'eau au besoin. En cas d'ingestion, demandez immédiatement de l'aide médicale.
- Le réservoir d'eau et le couvercle du réservoir sont conçus de matériaux résistants à l'huile. D'autres pièces peuvent être dissoutes par certains composants d'huile. Prenez soin de ne pas les déverser à l'extérieur du réservoir d'eau.
- Certains types d'huile aromatique ne sont pas très solubles dans l'eau et ont tendance à demeurer dans le réservoir d'eau. Par conséquent, nettoyez le réservoir d'eau sur une base régulière.
- Nettoyez le réservoir d'eau à chaque changement d'huile. Si l'huile précédemment utilisée n'est pas complètement retirée, le mélange d'arômes peut libérer une odeur désagréable ou causer la formation de résidus.
- Assurez-vous que l'huile n'entre pas en contact avec vos yeux. Si cela devait se produire, lavez immédiatement vos yeux avec de l'eau. Consultez un médecin si l'irritation persiste.
- Si vous vous sentez mal pendant l'utilisation de cet appareil, éteignez-le immédiatement.
- Les femmes enceintes, les personnes âgées, les jeunes enfants et les personnes atteintes de maladies chroniques peuvent être plus sensibles à l'odeur. S'ils se sentent mal, arrêtez immédiatement l'utilisation de l'huile.
- Entrez l'huile essentielle dans un endroit frais et sombre avec le capuchon bien serré et hors d'atteinte des enfants et des animaux domestiques.
- Respectez la date de péremption de l'huile essentielle, utilisez dans les douze mois après la première ouverture de la bouteille (dans les six mois pour les agrumes).

## SPÉCIFICATIONS DE L'APPAREIL ET PIÈCES

### SPÉCIFICATIONS

**NUMÉRO DE MODÈLE :** SPA210

**CLASSEMENTS :** 24 V c.c., 12 W

**TENSION D'ENTRÉE :** 110-240 V c.a., 50/60 Hz

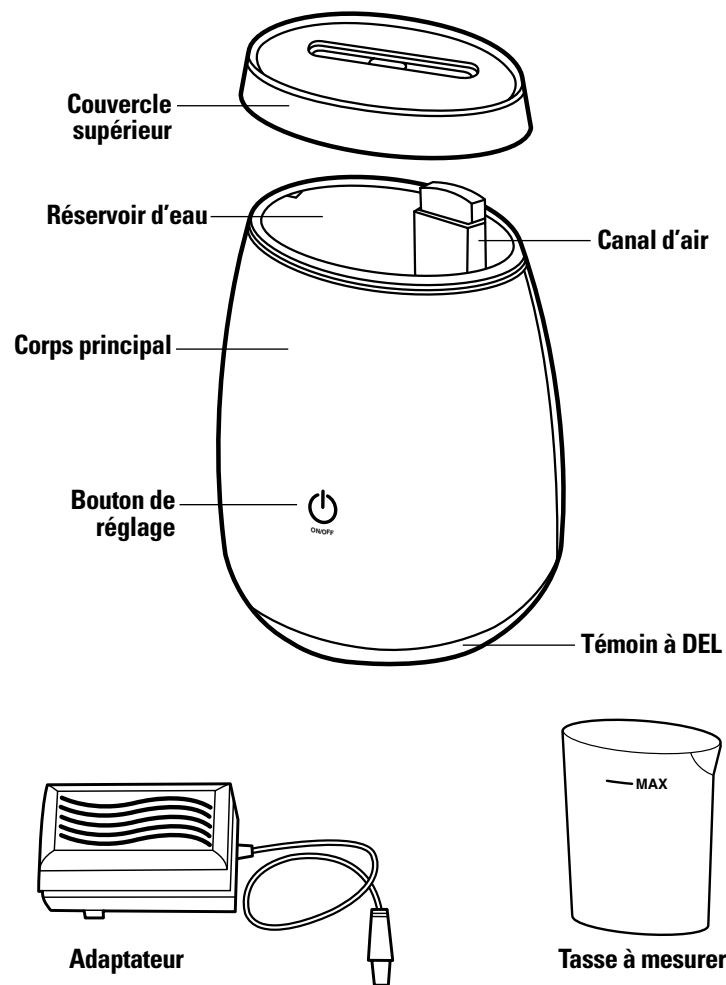
**TENSION DE SORTIE :** 24 V c.c., 0,5 A

**CAPACITÉ DU RÉSERVOIR :** 100 ml (3,38 oz)

**DIMENSIONS :** longueur : 11 cm (4,31 po); largeur : 11 cm (4,31 po); hauteur : 16 cm (6,25 po)

**POIDS :** 295 g (0,65 lb)

### PIÈCES



## SPÉCIFICATIONS DE L'APPAREIL ET PIÈCES

### SPÉCIFICATIONS

**NUMÉRO DE MODÈLE :** SPA260

**CLASSEMENTS :** 24 V c.c., 12 W

**TENSION D'ENTRÉE :** 110-240 V c.a., 50/60 Hz

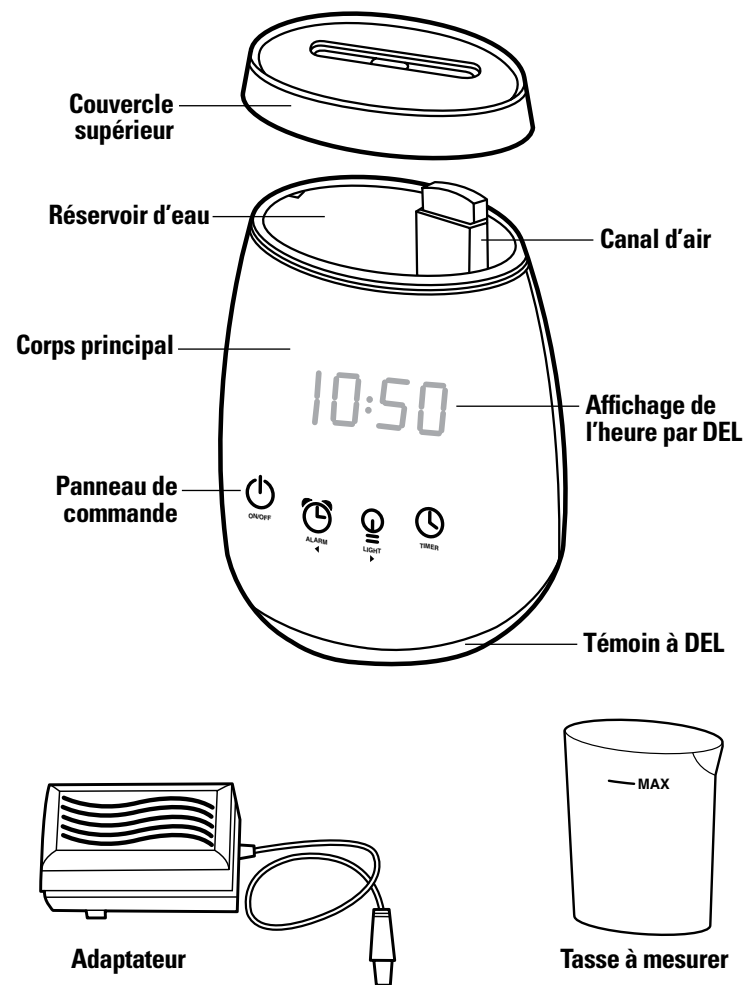
**TENSION DE SORTIE :** 24 V c.c., 0,5 A

**CAPACITÉ DU RÉSERVOIR :** 100 ml (3,38 oz)

**DIMENSIONS :** longueur : 11 cm (4,31 po); largeur : 11 cm (4,31 po); hauteur : 16 cm (6,25 po)

**POIDS :** 318 g (0,70 lb)

### PIÈCES



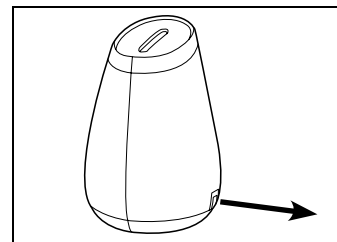
## CARACTÉRISTIQUES

- Ce diffuseur d'arôme décoratif et unique génère une vapeur d'aromathérapie subtile, calmante et relaxante.
- Aromathérapie - Profitez de l'ultime expérience d'aromathérapie dans votre demeure ou au bureau grâce aux huiles essentielles. La haute technologie ultrasonique utilisée produit des vibrations à haute fréquence changeant l'eau en vapeur, créant ainsi une atmosphère apaisante. L'utilisation de ce diffuseur est sécuritaire et il ne contient aucun élément chauffant.
- Éclairage - offre des options pour utiliser l'éclairage comme veilleuse ou pour améliorer votre humeur.
- Affichage numérique (modèle SPA260) Fonctionne également comme horloge/réveil avec un affichage à DEL. Inclut une minuterie pour un arrêt automatique et des options pour la veilleuse en couleur spécifique ou en changement continu.

## MODE D'EMPLOI

### AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

**Avant la première utilisation, retirez l'onglet transparent à l'endos du diffuseur.**



### INSTALLATION

Choisissez un endroit à la surface de niveau, plane et stable, à 15 cm (6 po) au moins de tout mur ou de tout objet pour assurer une bonne circulation d'air. Installez le diffuseur sur une surface imperméable, puisque la vapeur d'eau peut endommager les meubles et certains planchers. N'installez pas l'appareil directement sur du tapis, des serviettes, des couvertures ou toute autre surface absorbante. Gardez l'appareil loin de tout composant électronique sensible à l'eau.

***Guardian Technologies décline toute responsabilité pour tout dommage causé par de l'eau renversée.***

### REEMPLISSAGE

**Vérifiez que l'appareil est débranché.**

1. Dégagez le couvercle du haut du corps principal de l'unité.
2. À l'aide de l'eau du robinet, utilisez la tasse à mesurer pour remplir le réservoir d'eau avec de l'eau. NE PAS remplir au-delà de la marque de niveau MAX de la tasse à mesurer. Le diffuseur ne fonctionnera pas si vous remplissez au-delà de la marque de niveau MAX.

***Important : Ne PAS essayer de remplir le diffuseur d'eau sans retirer le couvercle du haut.***

3. Ajoutez de 3 à 5 gouttes d'huile essentielle.  
***Important : Évitez d'ajouter trop de gouttes d'huile.***
4. Retournez le couvercle supérieur.
5. Branchez l'adaptateur de courant dans l'appareil. Branchez dans une prise électrique.
6. Appuyez sur le bouton de mise en marche pour mettre en marche le diffuseur.

## FONCTIONS SUPPLÉMENTAIRES

### SPA210

1. Utilisez le bouton de mise en marche pour mettre en marche et arrêter la veilleuse à DEL.

**Une seule pression :** Diffuseur en marche/Veilleuse arrêtée

**Deux pressions :** Diffuseur en marche/Veilleuse en marche

**Trois pressions :** Diffuseur arrêté/Veilleuse arrêtée



## FONCTIONS SUPPLÉMENTAIRES

### SPA260

- Marche/Arrêt :** Appuyez sur le bouton  de mise en marche pour mettre en marche et arrêter le diffuseur.
- Affichage de l'horloge :** Appuyez sur le bouton « Timer » (Minuterie)  pendant 4 secondes pour entrer dans le mode configuration de l'horloge (l'affichage à DEL vacillera). Appuyez sur le bouton « Light » (Éclairage)  pour régler les minutes. Appuyez sur le bouton « Alarm » (Réveil)  pour régler les heures.  
**Remarque :** Appuyez de manière répétée pour parcourir les minutes/heures lors du réglage de l'heure. L'appareil gardera le réglage une fois le tout complété.
- Réveil :** Appuyez et maintenez le bouton « Alarm » (Réveil)  pendant 3 secondes pour entrer dans le mode configuration (l'affichage à DEL vacillera). Appuyez sur le bouton « Light »  (Éclairage) pour régler les minutes. Appuyez sur le bouton « Alarm » (Réveil)  pour régler les heures.  
**Remarque :** Appuyez de manière répétée pour parcourir les minutes/heures lors du réglage du réveil. L'appareil gardera le réglage une fois le tout complété. À l'heure réglée pour le réveil, l'appareil sonnera pendant 60 secondes. L'appareil et la veilleuse se mettront également en marche à moins qu'il n'y ait pas d'eau.
- Éclairage :** Appuyez sur le bouton « Light » (Éclairage)  pour configurer le mode de l'éclairage.  
Appuyez de manière répétée pour choisir la couleur. L'ordre des couleurs est : changement automatique des couleurs, rouge, vert ou bleu. Une pression finale éteindra l'éclairage.
- Minuterie :** Appuyez sur le bouton « Timer » (Minuterie)  lorsque vous désirez que s'arrête le diffuseur. Appuyez de manière répétée pour choisir la période de : 30, 60, 120 ou 180 minutes. Une pression finale éteindra la minuterie.

### APRÈS CHAQUE UTILISATION

- Éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise électrique. Soulevez le couvercle du haut.
- Videz et rincez à fond le réservoir d'eau pour retirer tout sédiment et saleté. Nettoyez et séchez à fond avec un chiffon doux propre ou une serviette de papier.
- Enlevez l'eau et nettoyez le réservoir d'eau après chaque utilisation.

**IMPORTANT :** Ne PAS remplir avec de l'eau CHAUDE car cela peut provoquer une fuite. Enlevez l'eau du réservoir lorsque vous n'utilisez pas le diffuseur.

**REMARQUE : SI VOUS RENCONTREZ UN PROBLÈME QUEL QU'IL SOIT, NE TENTEZ PAS D'OUVRIR VOUS-MÊME LE COMPARTIMENT DU MOTEUR. AGIR DE LA SORTE RISQUE D'ANNULER VOTRE GARANTIE, D'ENDOMMAGER LE DIFFUSEUR OU DE CAUSER DES BLESSURES.**

## GUIDE DE DÉPANNAGE

| PROBLÈME                                                   | SOLUTION                                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Aucune vapeur d'eau n'est produite.                        | Prise d'alimentation : débranchez l'appareil et rebranchez-le pour réessayer.<br>Panne de courant : réessayez une fois la panne terminée.                                                                                          |
| L'air circule, mais aucune vapeur n'est émise.             | Trop d'eau : retirez un peu d'eau du réservoir.                                                                                                                                                                                    |
| La vapeur du diffuseur émise a une mauvaise odeur.         | Piètre entretien ou eau croupie : nettoyez à fond l'appareil et remplissez-le d'eau douce.                                                                                                                                         |
| L'appareil s'est arrêté.                                   | Absence d'eau ou niveau d'eau trop bas. Débranchez l'appareil et remplissez le réservoir.                                                                                                                                          |
| De l'eau s'accumule à l'extérieur ou autour de l'appareil. | L'appareil n'est pas de niveau et de l'eau s'accumule autour. Débranchez l'appareil et placez-le sur une surface de niveau. Élevez l'appareil sur une surface imperméable de 60 cm à 90 cm (de 2 pi à 3 pi) au-dessus du plancher. |
| Niveau de bruit accru.                                     | L'appareil doit être placé sur une surface de niveau, plane et stable. Assurez-vous que l'appareil n'est PAS placé sur une surface instable et absorbante.                                                                         |



**Des huiles essentielles d'aromathérapie supplémentaires peuvent être achetées au [www.guardiantechologies.com](http://www.guardiantechologies.com)**

## GARANTIE LIMITÉE

Guardian Technologies LLC garantit au consommateur que cet appareil est exempt de défauts matériels ou de fabrication, à partir de la date d'achat originale. Veuillez garder votre reçu de vente original pour justifier la date d'entrée en vigueur de la période de garantie. Sans reçu, la garantie devient nulle et non avenue.

Si cet appareil s'avère défectueux pendant la période de garantie, nous réparerons ou remplacerons toutes les pièces défectueuses gratuitement. Toute réparation couverte par la présente garantie doit être effectuée par Guardian Technologies LLC. La présente garantie **ne couvre pas les réparations non autorisées**. La présente garantie ne couvre pas l'usure inhabituelle et les dommages causés par accident ou par une utilisation déraisonnable de l'appareil. La présente garantie ne couvre l'appareil que s'il est utilisé conjointement à des accessoires d'origine de Guardian Technologies. La garantie couvre uniquement un appareil acheté auprès de distributeurs agréés. La présente garantie vous donne certains droits juridiques. Vous pouvez également bénéficier d'autres droits (les droits peuvent varier d'un État à l'autre aux États-Unis).

### L'enregistrement de garantie de l'appareil peut se faire en ligne à l'adresse

[www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com). Nous considérons le processus d'enregistrement comme important afin d'assurer un service supérieur à notre clientèle. Cependant, l'envoi de cette carte de garantie est facultatif et n'affectera en rien vos droits de faire valoir cette garantie en accord avec les conditions susmentionnées. Pour faire valoir la présente garantie, l'appareil complet doit être envoyé en port payé à Guardian Technologies LLC. Veuillez fournir des informations exhaustives, notamment : spécifiez la nature du problème, le numéro de modèle, la date d'achat, et incluez vos nom, adresse et numéro de téléphone (courriel facultatif) ainsi qu'une copie du reçu de vente original. Retournez l'appareil à l'attention de : Customer Service, et à l'adresse indiquée ci-après. Posez vos questions ou faites part de vos commentaires au numéro sans frais indiqué ci-après.

**Guardian Technologies LLC**

**26251 Bluestone Blvd.**

**Euclid, Ohio 44132**

**1.866.603.5900**

**[www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)**



Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux exigences requises selon la section 18 sur les interférences liées à la radio, à la télévision et autres appareils de communication de la Federal Communications Commission (FCC - Commission fédérale des communications). Bien que testé, cet appareil pourrait créer des interférences sur ceux susmentionnés.

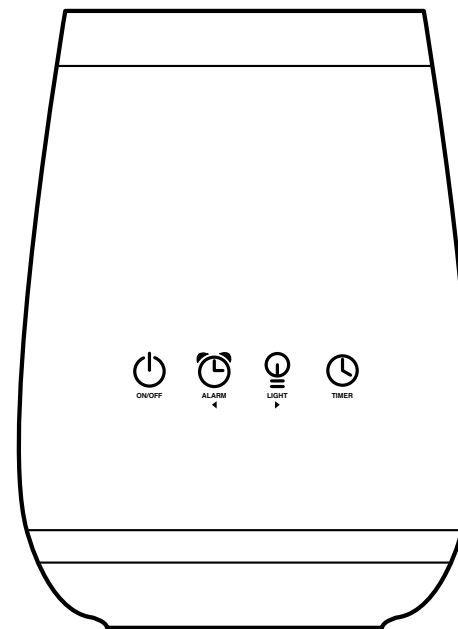
Si l'humidificateur provoque des interférences, écartez l'appareil et/ou l'humidificateur.

Effectuez l'entretien uniquement suivant les indications fournies dans le présent manuel.

Toute autre opération d'entretien ou de maintenance pourrait provoquer des interférences préjudiciables et annuler la conformité requise aux exigences de la FCC.



## INSTRUCCIONES DE USO Y CUIDADO



## Difusor Ultrasónico de aceite para aromaterapia

**Modelo No. SPA210, SPA260**

Garantía limitada por 1 año

[www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)

1.866.603.5900

REV0914

**Inglés** E - 1

**Francés** F - 1

**Español** S - 1

Fecha de compra

mes \_\_\_\_\_

año \_\_\_\_\_

## LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES ADVERTENCIAS

El no cumplir las advertencias que se enumeran a continuación puede provocar un choque eléctrico o lesiones severas.



Debe usarse este producto sólo de acuerdo a las especificaciones descritas en este manual. Usarlo de una manera diferente a lo indicado puede ocasionar lesiones severas.

**ADVERTENCIA: LOS CORDONES, ALAMBRES Y/O CABLES SUMINISTRADOS CON ESTE PRODUCTO CONTIENEN SUSTANCIAS QUÍMICAS QUE INCLUYEN PLOMO O COMPUESTOS DE PLOMO, CONSIDERADOS EN EL ESTADO DE CALIFORNIA COMO CAUSANTES DE CÁNCER, DEFECTOS DE NACIMIENTO U OTROS DAÑOS REPRODUCTIVOS. LÁVESE LAS MANOS DESPUÉS DE USARLO.**

**(CÓDIGO DE REGLAMENTOS DE CALIFORNIA, PROPOSICIÓN 65)**

- PRECAUCIÓN: Para disminuir el riesgo de quemaduras graves, mantenga este producto fuera del alcance de los niños y mascotas.
- Desarmarlo, repararlo o remodelarlo por una persona no autorizada puede provocar daños severos y anulará la garantía del fabricante.
- Coloque siempre el difusor sobre una superficie dura, plana y nivelada. Es posible que este difusor no funcione adecuadamente si se coloca sobre una superficie dispareja.
- No coloque este producto sobre telas, alfombras, o una superficie absorbente, ya que podría bloquear la entrada de aire.
- Este producto emite neblina. No coloque este difusor directamente sobre muebles de madera, pisos o superficies que podrían dañarse con el agua. El fabricante no se hace responsable por daños en caso de que la unidad haya sido colocada de manera incorrecta.
- No lo utilice si el enchufe está dañado o suelto.
- Antes de llenar o limpiar la unidad, asegúrese de que esté desconectada.
- Una vez que haya conectado el difusor, no incline ni mueva la unidad.
- No retire el depósito de agua si la unidad está encendida.
- No tome el enchufe con las manos mojadas.
- No doble, tuerza, jale excesivamente ni dañe el cordón eléctrico.
- Evite colocar este producto de manera que la boquilla de humidificación apunte directamente a un objeto o persona.
- No inhale la neblina o vapor que emite este producto y tampoco beba el agua del depósito.
- No llene el depósito con agua caliente o hirviendo.
- No use este producto bajo la luz solar directa ni cerca de una fuente de calor, como una estufa, calentador o radiador.
- No lo use si el depósito de agua se agrieta o presenta daños.
- Evite que este producto funcione por un período prolongado.
- Desconecte el cordón cuando no use la unidad durante un período prolongado o cuando no se encuentre ninguna persona en la casa.
- No deje agua dentro del depósito cuando no use la unidad durante un período prolongado.
- No limpie la unidad, el depósito o tanque de agua con detergentes ni productos químicos de ningún tipo.
- No use este producto cerca de cualquier dispositivo electrónico.

## LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

- Cuando lo use, no cubra la boquilla de humidificación en ningún momento. No coloque ningún objeto en el depósito o sobre él.
- IMPORTANTE: Tanto los seres humanos como los animales no pueden escuchar las vibraciones de alta frecuencia.
- Cuando lo desconecte del tomacorriente sostenga el difusor de manera segura.
- No coloque el cordón eléctrico sobre ningún objeto.
- No deje penetrar agua al cordón eléctrico ni sobre él, ni donde se conecta con el producto. No use este aparato cerca de un lavabo o fregadero.
- No toque el depósito de agua mientras está funcionando la unidad.
- No sumerja la unidad en agua ni vierta agua sobre ella ni en la boquilla de humidificación.
- Cuando vacíe el agua del depósito, viértala por el lado de drenaje.
- No cubra la boquilla de humidificación con tela ni con su mano, ni tampoco use el aparato sin esta boquilla en su sitio.
- Use sólo agua limpia o destilada para llenar el depósito. Las áreas donde se acumula agua dura deberán limpiarse con más frecuencia.

## USO DE ACEITE ESENCIAL

Siga cuidadosamente las recomendaciones que se encuentran a continuación para utilizar adecuadamente el aceite esencial y evitar el mal funcionamiento, daño del producto o causar lesiones a los usuarios.

- Use aceites esenciales.
- Agregue 3 a 5 gotas de aceite esencial a 100 ml de agua. No agregue una cantidad mayor de la sugerida. Lave meticulosamente el depósito de agua después de cada uso para eliminar los residuos.
- No aplique el aceite sin diluir directamente en la piel, ni lo ingiera.
- Evite que el aceite entre en contacto con su piel, lávese con agua. Si llegara a ingerirlo, solicite ayuda médica de inmediato.
- El depósito de agua y la cubierta del mismo están hechos de materiales a prueba de aceite. Otras piezas pueden disolverse por algunos compuestos del aceite. Tenga cuidado de no derramar estos compuestos fuera del depósito de agua.
- Algunos tipos de aceite aromático no son suficientemente solubles en agua y tienden a permanecer en el depósito de agua. Por eso debe limpiar el depósito de agua regularmente.
- Limpie el depósito de agua cada vez que cambie el aceite. Si el aceite usado con anterioridad no se elimina por completo, la mezcla de aromas podría emitir un olor desagradable o formar residuos.
- Asegúrese que no entre aceite en sus ojos. Si llegara a ocurrir, lave sus ojos con agua de inmediato. Si persiste la irritación, consulte a un médico.
- Si siente malestar al usar este producto, apague inmediatamente el aparato.
- Las mujeres embarazadas, las personas mayores, los niños pequeños y las personas con enfermedades crónicas podrían ser más sensibles al aroma. Si sienten malestar, deben dejar de usarlo inmediatamente.
- Guarde el aceite esencial en un lugar oscuro y fresco con la tapa bien cerrada y fuera del alcance de los niños y mascotas.
- Verifique la fecha de caducidad del aceite esencial, que ocurre dentro de un año después de abrirlo por primera vez (dentro de seis meses para el aceite cítrico).

# ESPECIFICACIONES Y PARTES DEL PRODUCTO

## ESPECIFICACIONES

**NÚMERO DE MODELO:** SPA210

**CLASIFICACIONES:** 24 V,CC, 12W

**VOLTAJE DE ENTRADA:** 110-240 V, CA, 50/60Hz

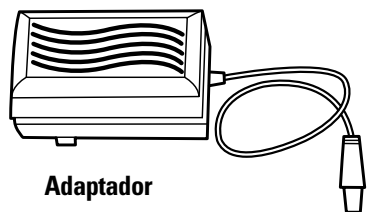
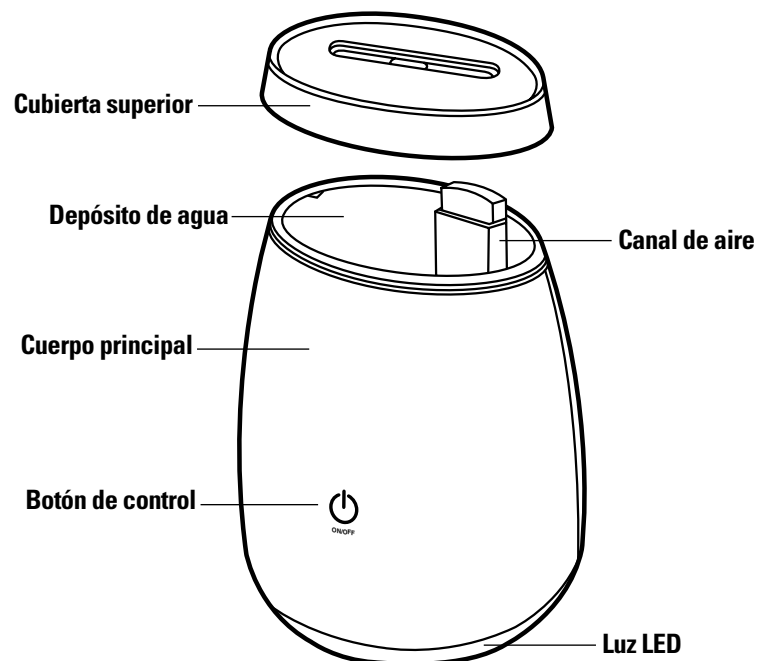
**VOLTAJE DE SALIDA:** 24 V, CC, 5A

**CAPACIDAD DEL DEPÓSITO:** 100 ml (3.38 onzas)

**DIMENSIONES:** 11 cm largo x 11 cm ancho x 16 cm alto

**PESO:** 295 g (0.65 libras)

## PARTES



# ESPECIFICACIONES Y PARTES DEL PRODUCTO

## ESPECIFICACIONES

**NÚMERO DE MODELO:** SPA260

**CLASIFICACIONES:** 24 V,CC, 12W

**VOLTAJE DE ENTRADA:** 110-240 V, CA, 50/60Hz

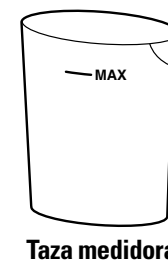
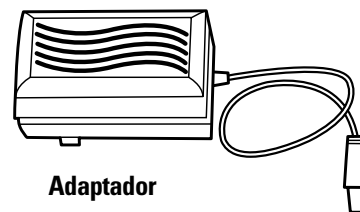
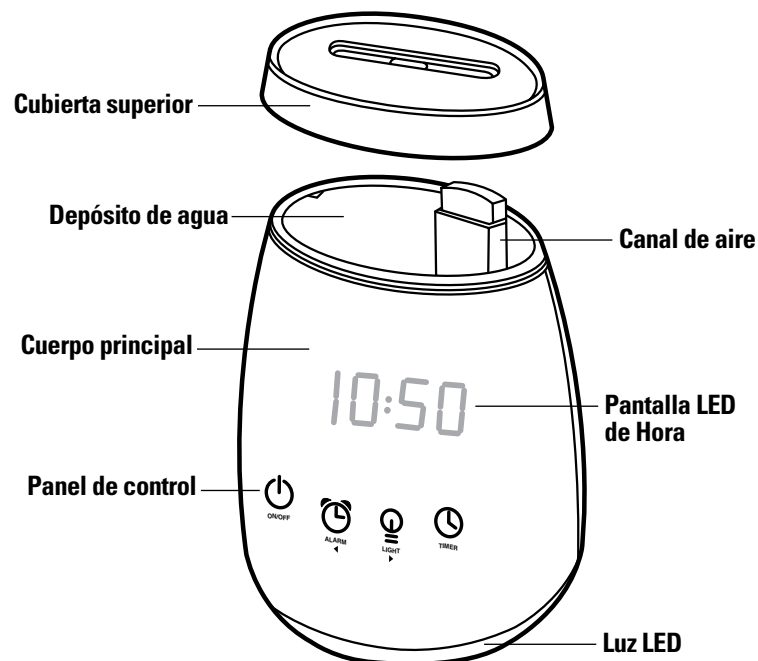
**VOLTAJE DE SALIDA:** 24 V, CC, 5A

**CAPACIDAD DEL DEPÓSITO:** 100 ml (3.38 onzas)

**DIMENSIONES:** 11 cm largo x 11 cm ancho x 16 cm alto

**PESO:** 318 g (0.70 libras)

## PARTES



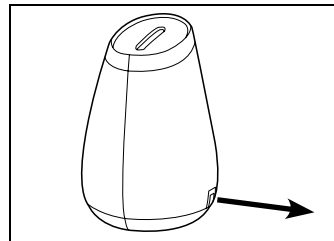
## CARACTERÍSTICAS

- Este difusor decorativo y el aroma ultrasónico exclusivo generan una niebla de aromaterapia sutil, calmante y relajante.
- Aromaterapia - Disfrute la mejor experiencia de aromaterapia en su oficina o su hogar usando aceites esenciales. La tecnología ultrasónica avanzada produce vibraciones de alta frecuencia, convirtiendo el agua en neblina y creando una atmósfera calmante. Este difusor es seguro de utilizar y no contiene ningún elemento de calefacción.
- La iluminación proporciona opciones para usar la luz como luz nocturna o para mejorar su estado de ánimo.
- Pantalla Digital (modelo SPA260) También funciona como reloj/alarma, reloj con pantalla LED. Incluye un temporizador para apagado automático y opciones para cambiar continuamente la luz nocturna o colores específicos.

## INSTRUCCIONES DE USO

### ANTES DE USAR POR PRIMERA VEZ

**Antes de usar por primera vez, retire la lengüeta transparente ubicada en la parte posterior del difusor.**



### ENSAMBLADO

Seleccione una superficie firme, plana y nivelada; al menos a una distancia de 15 cm (6 pulg.) de una pared u objeto para tener un flujo de aire adecuado. Coloque el difusor sobre una superficie resistente al agua, ya que el agua puede dañar los muebles y ciertos pisos. No coloque la unidad directamente sobre alfombras, toallas, cobijas u otras superficies absorbentes. Mantenga la unidad alejada de cualquier aparato electrónico sensible al agua.

**Guardian Technologies no se hará responsable por daños ocasionados por derrames de agua.**

### RELLENO

**Asegúrese que la unidad esté desconectada.**

1. Separe la cubierta superior del cuerpo principal de la unidad.
2. Utilizando agua del grifo, use la taza medidora para llenar el depósito con agua. NO llene de agua más allá de la marca del nivel máximo de la taza medidora. El difusor no funcionará si se llena de agua más allá del nivel máximo.

**IMPORTANTE: NO intente llenar el difusor con agua sin retirar la cubierta superior.**

3. Agregue 3 a 5 gotas de aceite esencial.  
**IMPORTANTE: Evite agregar demasiadas gotas de aceite.**
4. Vuelva a colocar la cubierta superior.
5. Conecte el adaptador de corriente a la unidad. Conectar a un tomacorriente.
6. Oprima el botón interruptor para encender el difusor.

## FUNCIONES ADICIONALES

### SPA210

1. Use el botón interruptor para encender y apagar la luz LED nocturna.

**Oprima una vez:** Difusor encendido/Luz nocturna apagada

**Oprima dos veces:** Difusor encendido/Luz nocturna encendida

**Oprima tres veces:** Difusor apagado/Luz nocturna apagada



## FUNCIONES ADICIONALES

### SPA260

1. **Encendido:** Toque el botón interruptor  para encender y apagar el difusor.
2. **Pantalla de reloj:** Oprima el botón "Temporizador"  durante 4 segundos para ingresar al modo de configuración del reloj (la pantalla LED parpadeará). Toque el botón "Luz"  para ajustar los minutos. Toque el botón "Alarma"  para ajustar las horas.  
**Nota:** Oprima varias veces para desplazarse por los minutos y horas para ajustar la hora. La unidad estará configurada una vez que haya finalizado.
3. **Reloj alarma:** Oprima el botón "Alarma"  durante 3 segundos para ingresar al modo de configuración del reloj (la pantalla LED parpadeará). Toque el botón "Luz"  para ajustar los minutos. Toque el botón "Alarma"  para ajustar las horas.  
**Nota:** Oprima varias veces para desplazarse por los minutos y horas para ajustar la alarma. La unidad estará configurada una vez que haya finalizado. Cuando llega la hora que estableció para la alarma, el aparato emite un sonido durante 60 segundos. El dispositivo y la luz también se encienden a menos que no haya agua.
4. **Luz:** Toque el botón "Luz"  para seleccionar el modo de iluminación. Toque varias veces para seleccionar el color. El orden de los colores es: cambio automático de color, rojo, verde, o azul. El toque final apagará la luz.
5. **Temporizador:** Toque el botón "Temporizador"  para seleccionar el momento en que desea que se apague el difusor. Toque varias veces para seleccionar el tiempo de: 30, 60, 120 o 180 minutos. El toque final apagará el temporizador.

### DESPUÉS DE CADA USO

1. Apague el aparato y desconecte la unidad del tomacorriente. Levante la cubierta superior.
2. Drene y enjuague meticulosamente el depósito de agua para eliminar el sedimento y la suciedad. Limpie bien y seque con un paño suave limpio o con toallas de papel.
3. Vacíe el agua y limpie el depósito de agua después de cada uso.

**IMPORTANTE:** NO llene el depósito con agua CALIENTE, esto puede ocasionar fugas. Vacíe el agua del depósito cuando no use el difusor.

**NOTA: SI ENCUENTRA ALGÚN PROBLEMA NO INTENTE ABRIR EL ALOJAMIENTO DEL MOTOR USTED MISMO. HACERLO PODRÍA ANULAR SU GARANTÍA Y PROVOCAR LESIONES PERSONALES O DAÑOS AL DIFUSOR.**

## GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

| PROBLEMA                                                   | SOLUCIÓN                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| La unidad no produce vapor de agua.                        | Enchufe: Desconéctelo, vuelva a conectar e intente nuevamente.<br>Interrupción del suministro eléctrico: Cuando se restablezca el servicio, intente nuevamente.                                                                   |
| Sale aire pero no se produce vapor.                        | Cantidad excesiva de agua: Saque algo de agua del depósito.                                                                                                                                                                       |
| La neblina del difusor despidе mal olor.                   | Mantenimiento deficiente o agua sucia: Limpie la unidad meticulosamente y llénela de agua fresca.                                                                                                                                 |
| La unidad dejó de funcionar.                               | Nada de agua o nivel bajo de agua. Desconecte la unidad y vuelva a llenar el depósito.                                                                                                                                            |
| Se acumula agua fuera de la unidad o en el área alrededor. | La unidad no está bien nivelada y se acumula agua. Desconéctela y colóquela sobre una superficie nivelada. Eleve la unidad sobre una superficie nivelada resistente al agua de 60 cm a 90 cm (de 2 a 3 pies) por encima del piso. |
| Incremento del nivel de ruido.                             | La unidad debe colocarse sobre una superficie dura, plana y nivelada. Cerciőrese de que NO esté colocada sobre una superficie suave absorbente.                                                                                   |



**Aceites esenciales de aromaterapia adicionales se pueden comprar en [www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)**

# GARANTÍA LIMITADA

Para el consumidor, Guardian Technologies LLC garantiza que este producto se encuentra libre de defectos de materiales o mano de obra a partir de la fecha de compra original. Guarde el recibo de compra original para validar el inicio del período de garantía. La garantía no es válida sin el recibo correspondiente.

Si durante el período de garantía se encuentra que el producto es defectuoso, repararemos o reemplazaremos las piezas defectuosas sin ningún costo. Todas las reparaciones cubiertas por la garantía deben ser realizadas por Guardian Technologies LLC. Esta garantía **no cubre las reparaciones no autorizadas**. La garantía no cubre los problemas ocasionados por desgaste inusual, daños que resulten por un accidente o el uso no razonable del producto. Esta garantía sólo cubre el producto si se utiliza con accesorios genuinos de Guardian Technologies. Esta garantía cubre el producto que se adquirió con un distribuidor autorizado. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted pudiera tener otros derechos adicionales (los cuales varían en cada estado en los EE. UU.)

## **Puede completar el registro de la garantía en línea en**

**[www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)**. Consideramos que el proceso de registro es importante para garantizar el servicio superior a nuestros clientes; sin embargo, el envío del comprobante de registro es opcional y no afecta sus derechos para utilizar la garantía de acuerdo a las condiciones estipuladas anteriormente. Para enviar el producto cubierto por la garantía, el aparato completo debe enviarse con porte pagado por anticipado a Guardian Technologies LLC. Incluya toda la información, incluso: la descripción del problema, el número de modelo del producto, la fecha de compra, una copia del recibo de compra original junto con su nombre dirección y número de teléfono (puede incluir su dirección de correo electrónico de manera opcional.) Dirija las devoluciones a la atención de: Departamento de servicio al cliente, a la dirección que se indica a continuación. Si tiene preguntas o comentarios llame sin costo al número de teléfono que aparece abajo.

**Guardian Technologies LLC**

**26251 Bluestone Blvd.**

**Euclid, Ohio 44132**

**1.866.603.5900**

**[www.guardiantechnologies.com](http://www.guardiantechnologies.com)**



Este producto ha sido sometido a pruebas y cumple con los requisitos de la Comisión Federal de Comunicaciones, o FCC, Parte 18, correspondiente a la interferencia de Radio/TV/Comunicaciones. Aunque ha sido probado, aun así puede afectar estos dispositivos. Si observa que el humidificador crea interferencia, ponga el dispositivo o el humidificador aparte. Realice únicamente el servicio de mantenimiento indicado en este manual. Otro tipo de mantenimiento y servicio puede provocar interferencia perjudicial y anular el cumplimiento requerido por la FCC.